

MIZORAM POLICE PRESS STATEMENT

NO.F.14018/1/19-SMC/122

Dated Aizawl the 17th November 2020


On the night of 16.11.2020 at around 7:00 PM, a report was received at Sairang Police station stating one non Mizo Driver was criminally assaulted by some youths near Lalthanzauva Filling station, Phunchawng, Aizawl. Police party from Sairang Police Station immediately proceeded to the place of occurrence and enquired into the matter. One Mr. Bobidul Haque (21) s/o Kasim Ali, Tukra Part II, Goalpara District, Assam, driver of goods transport vehicle bearing registration number HR55-M-2648 was found injured as a result of an assault by five (5) youths inside his vehicle. The injured driver was taken to Primary Health Centre, Sairang for medical examination and his medical report indicated that his injury was simple in nature. He was later discharged after medical treatment. All the five accused persons were subjected to Breath Analyzer Test and the test report confirmed that they were under the influence of alcohol. In this connection, a complaint was submitted by a Mizo driver, who is a colleague of a victim, to the Sairang Police Station. Hence, Sairang PS Case no. 25/20 Dt. 16.11.2020 u/s 447/323/34 IPC R/w 6(3) MLP Act is registered and five accused persons have been arrested and sent to Hon'ble Court for judicial custody. Further investigation is underway.

Commission of such criminal assault causing bodily harm is a very serious offence which can invite serious legal action and punishable under law. The Mizoram Police again appeals to general public especially the youth not to engage in such criminal activity or anti-social behavior which could hamper communal peace and harmony. Violators will be dealt with severely according to the law.

ISSUED BY MIZORAM POLICE MEDIA CELL, PHQ

Copy to:

- 1). Director, I&PR for kind information and to take necessary action for wide publicity to Electronics and Print Media please.
- 2). Director / News Editor - LPS Vision/Zonet Vision/Doordarshan Kendra/All India Radio (AIR), Aizawl.
- 3). President, MJA for kind information and necessary action please.
- 4). SO to DGP(M) for kind information of DGP(M)


(JOHN NEIHLAIA) IPS
Inspector General of Police (Hqrs)
&
Chief Public Relation Officer (CPRO)
Mizoram Police Media Cell

MIZORAM POLICE PRESS STATEMENT

NO.F.14018/1/19-SMC/121

Dated Aizawl, the 17th November, 2020


Dt. 16.11.2020 tlai dar 7:00 p.m. vel khan Non-Mizo driver pakhat chu Lalthanzaua Filling station bulah tleirawl thenkhatin kut an thlak tih report Sairang Police station-ah dawn a ni a. Hemi chungchang ngaihven a chhuizui tur hian kut inthlakna hmun panin Police an kal nghal a. Hnamdang driver pakhat, Bobidul Haque (21) S/o Kasim Ali, Tukra Part II, Goalpara District, Assam, bungraw phur thin motor number HR55-M-2648 khalhtu chu tleirawl mi panga (5) in a motor chhungah kut an lo thlak avangin hliam a tuar tih hmuh a ni a, Sairang PHC ah kalpui niin a hliam hi 'simple injury' a ni a, a hliam enkawl a nih hnuah damdawiin atangin chhuahtir leh a ni. Hnam dang driver kut thlaktu nia puh mi panga (5) te hi Breath Analyzer Test hmangin endik an ni a, zu an in vek a ni tih hriat a ni. He kut inthlak thua hian kut tuartu thawhpui Mizo driver-in complaint a thehluh milin Sairang Police station-ah case no. 25/20 Dt. 16.11.2020 U/s 447/323/34 IPC r/w 6(3) MLP Act thubuai ziahluh a ni a, kutthlaktu mi panga(5) te hi man niin Judicial custody-a awm turin Court-ah thawn an ni. Hnuchhui hna kalpui mek a ni.

Hetianga kut inthlak hi thil pawl tak leh na taka hrem theih a niin, chi leh chi inkar remna leh muanna thlenga tichhe thei a nih avangin Mizoram Police chuan mipuite, a bikin thalaite hetiang thila inhnamnawih lo turin a ngen thar leh a, dan zawm lote chungah dan angin a tul anga action lak zel a ni ang.

ISSUED BY MIZORAM POLICE MEDIA CELL, PHQ

Copy to:

1. Director, I&PR for kind information and to take necessary action for wide publicity to Electronics and Print Media please.
2. Director / News Editor - LPS Vision/Zonet Vision/Doordarshan Kendra/All India Radio (AIR), Aizawl.
3. President, MJA for kind information and necessary action please.
4. SO to DGP(M) for kind information of DGP(M).


(JOHN NEIHLAIA) IPS
Inspector General of Police (Hqrs)
&
Chief Public Relation Officer (CPRO)
Mizoram Police Media Cell